

Spett.le  
CLIENTE / FORNITORE**INFORMATIVA PRIVACY  
AI SENSI DELL'ART. 13 DEL D.LGS 30/06/2003, N.196 E DELL'ART. 13  
REG. UE N. 2016/679**

In ottemperanza a quanto disposto dall'art. 13 D.Lgs 196/2003 (Codice Privacy) e dell'art. 13 del Regolamento UE n. 2016/679 (di seguito: GDPR 2016/679) recante disposizioni a tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali, desideriamo informarVi che i dati personali da Voi forniti formeranno oggetto di trattamento nel rispetto della normativa sopra richiamata e degli obblighi di riservatezza cui è tenuta la scrivente.

Di seguito sono rese alcune informazioni sulla raccolta ed il trattamento dei dati a Voi relativi, nonché sui diritti a Voi spettanti in base a detta legge.

**Finalità del trattamento.**

I dati da Voi forniti sono da noi trattati ed elaborati esclusivamente al fine di instaurare e consentire lo svolgimento dei servizi precontrattuali, contrattuali e fiscali (servizi di spedizione e/o gli altri servizi ad esso accessori), richiesti dalla Clientela e per consentire l'approvvigionamento merce o prestazioni di servizi utili al perseguimento dell'oggetto sociale; nonché per fini commerciali, ed al fine di prestare adempimento agli obblighi di legge previsti dalle normative fiscali, tributarie, previdenziali ed amministrative a carico della scrivente.

I dati consistenti in dati di contatto dell'interessato saranno altresì utilizzati per beneficiare del servizio di trasmissione Newsletter e comunicazioni Informativo-commerciali.

**Modalità di trattamento e conservazione.**

I dati sono trattati sia mediante elaborazione elettronica sia con modalità manuali e su supporto cartaceo nel rispetto del dettato del GDPR 2016/679 e del Codice Privacy.

Ai sensi di quanto disposto dal GDPR, il conferimento dei dati è necessario per il corretto proseguimento dei rapporti commerciali e ai fini dell'adempimento degli obblighi tributari e contabili di cui sopra.

L'eventuale rifiuto da parte dell'interessato di conferire i dati personali richiesti comporta l'impossibilità di proseguire nel rapporto precontrattuale o contrattuale.

Per le stesse finalità individuate in relazione al trattamento, i Vostri dati saranno comunicati al personale interno all'azienda e da esso trattati, nell'ambito della normale conduzione dell'attività commerciale svolta.

I dati in oggetto possono inoltre essere comunicati a soggetti esterni in adempimento ad obblighi di legge, fiscali e contabili.

I Vostri dati saranno in ogni caso custoditi e trattati con criteri e sistemi atti a garantire la loro sicurezza e riservatezza. La conservazione in forma elettronica avviene in server sicuri posti in aree ad accesso controllato. Sono osservate specifiche misure di sicurezza per prevenire la perdita dei dati, usi illeciti o non corretti e accessi non autorizzati.



Bolloré Logistics Italy SpA – socio unico

Strada Vecchia Paullese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia – Tel. +39 (0)2 906271 – Fax +39 (0)2 90627228

Bolloré Logistics Italy Spa Sede legale Strada Vecchia Paullese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia

C.F. 00367150497. P.IVA 09473960152. Cap. Soc. €600.000,00 int, vers. C.C.I.A.A. MI 996471 Reg.Imp. 00367150497

Società soggetta a direzione e coordinamento da parte di Bolloré Logistics S.A. con sede 31-32, Quai de Dion-Bouton, Puteaux (Francia)

www.cevalogistics.com

**Durata.**

Vi segnaliamo che, nel rispetto dei principi di liceità, limitazione delle finalità e minimizzazione dei dati, i Vostri dati personali saranno conservati per il periodo di tempo necessario per il conseguimento delle finalità per le quali sono stati raccolti e trattati. Nel caso di conclusione di un contratto, i dati personali identificativi del Cliente/Fornitore saranno conservati per la sola durata del contratto e per i dieci anni successivi alla conclusione dello stesso per ragioni amministrative e contabili.

Decorso tale termine, i dati saranno distrutti o resi anonimi.

**Liceità.**

Ai sensi di quanto previsto dal GDPR, il trattamento dei dati personali da parte del Titolare è lecito e legittimo in virtù della necessità della scrivente di adempiere agli obblighi contrattuali e/o precontrattuali o di Legge, senza necessità di consenso. L'eventuale consenso conferito potrà in ogni caso essere revocato in ogni momento da parte dell'interessato.

**Ambito di comunicazione e diffusione.**

Informiamo che i dati raccolti non saranno mai diffusi e non saranno oggetto di comunicazione senza Vostro esplicito consenso, salvo le comunicazioni necessarie che possono comportare il trasferimento di dati ad enti pubblici, a consulenti o ad altri soggetti per gli obblighi di Legge.

**Trasferimento dei dati personali.**

Il trattamento dei Dati sarà effettuato presso le sedi della Società e i Dati saranno conservati presso Server e/o archivi siti all'interno dell'Unione Europea, oppure fuori dall'Unione Europea ma esclusivamente in Paesi che offrono una protezione dei dati analoga a quella garantita dal Diritto dell'Unione Europea o, in ogni caso, previa adozione delle necessarie misure atte a garantire un livello di protezione dei Dati analogo a quello garantito all'interno dell'Unione Europea.

**Fornitori Terzi che trattano dati personali del Cliente/Fornitore nel contesto del servizio.**

I Dati saranno trattati dal Titolare e dai soggetti terzi dallo stesso designati (ad esempio, soggetti preposti alla gestione dei sistemi informativi; alla funzione amministrativa o alla consulenza legale) e potranno essere comunicati a terzi soltanto ove necessario per adempiere agli obblighi contrattuali e/o di Legge.

I soggetti Terzi destinatari dei Dati, titolari autonomi o responsabili del trattamento, saranno rappresentati da fornitori selezionati che offrono garanzie di riservatezza dei dati conformi alla vigente normativa.

**Categorie particolari di dati personali.**

Ai sensi degli articoli 26 e 27 del D. Lgs 196/2003 e degli articoli 9 e 10 del Reg. UE 2016/679, esistono dati qualificabili come "categorie particolari di dati personali" e cioè quei dati che rivelano "l'origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le convinzioni religiose o filosofiche, l'appartenenza sindacale, nonché dati genetici e dati biometrici intesi ad identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona".

I servizi professionali offerti dalla scrivente non prevedono il trattamento di simili categorie di dati, né i dati c.d. giudiziari. Si invita pertanto il cliente/fornitore a non fornire dati appartenenti a tali categorie.



Bolloré Logistics Italy SpA – socio unico

Strada Vecchia Paulllese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia – Tel. +39 (0)2 906271 – Fax +39 (0)2 90627228

Bolloré Logistics Italy Spa Sede legale Strada Vecchia Paulllese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia

C.F. 00367150497. P.IVA 09473960152. Cap. Soc. €600.000,00 int, vers. C.C.I.A.A. MI 996471 Reg.Imp. 00367150497

Società soggetta a direzione e coordinamento da parte di Bolloré Logistics S.A. con sede 31-32, Quai de Dion-Bouton, Puteaux (Francia)

[www.cevalogistics.com](http://www.cevalogistics.com)

Tali categorie di dati potranno essere trattate dalla scrivente esclusivamente solo previa acquisizione di libero ed esplicito consenso, manifestato in forma scritta.

**Esistenza di un processo decisionale automatizzato.**

La scrivente non adotta alcun processo decisionale automatizzato, compresa la profilazione, di cui all'art. 22 reg. UE n. 679/2016.

**Diritti dell'interessato.**

In relazione a quanto previsto dall'Art. 7 D.Lgs. 196/2003 e dagli articoli 15-22 del Reg. UE 679/2016, Lei potrà esercitare in ogni momento i seguenti diritti:

- ottenere conferma circa l'esistenza o meno dei dati che lo riguardano;
- conoscere l'origine dei dati, la logica e la finalità su cui si basa il trattamento;
- ottenere la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, l'aggiornamento, la rettificazione, l'integrazione e la portabilità dei dati stessi;
- opporsi per motivi legittimi al trattamento dei dati stessi.
- L'interessato ha altresì il diritto di revocare in qualsiasi momento il consenso prestato al trattamento dei dati;
- Proporre reclamo ad una autorità di controllo (in Italia, il Garante per la Privacy).

**Modalità di esercizio del diritto.**

L'indirizzo per effettuare comunicazioni aventi ad oggetto i diritti sopra esposti è il seguente: [italy.privacy@bollore.com](mailto:italy.privacy@bollore.com)

**Titolare del trattamento e Responsabile della protezione dei dati.**

Titolare e responsabile del trattamento è la BOLLORE' LOGISTICS ITALY SPA con sede in Strada Vecchia Paultese 5/B – 20048 Pantigliate (MI).

Incaricati del trattamento sono i dipendenti e/o i collaboratori della Società Titolare del Trattamento.

L'elenco dei responsabili e degli autorizzati al trattamento è consultabile presso la sede del titolare.



Bolloré Logistics Italy SpA – socio unico

Strada Vecchia Paultese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia – Tel. +39 (0)2 906271 – Fax +39 (0)2 90627228

Bolloré Logistics Italy Spa Sede legale Strada Vecchia Paultese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia

C.F. 00367150497. P.IVA 09473960152. Cap. Soc. €600.000,00 int, vers. C.C.I.A.A. MI 996471 Reg.Imp. 00367150497

Società soggetta a direzione e coordinamento da parte di Bolloré Logistics S.A. con sede 31-32, Quai de Dion-Bouton, Puteaux (Francia)

[www.cevalogistics.com](http://www.cevalogistics.com)

Dear  
CUSTOMER / PROVIDER

**PRIVACY NOTICE  
PURSUANT TO ITALIAN D.LGS 30/06/2003 n. 196 - ART. 13 AND ART. 13  
REG. EU No. 2016/679**

According to Italian Legislation D. Lgs. 196/2003, art. 13 (Privacy Code) and the EU Regulation n. 2016/679 art. 13 (hereinafter: GDPR 2016/679) on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation), we hereby inform you that personal data you should provide to Bolloré Logistics Italy Spa will be processed in compliance with the aforementioned legislation.

The information below describes the collection and processing of data relating to you, as well as the rights provided to you by privacy legislation.

**Purpose of the treatment.**

The information you provide are exclusively handled and processed by Bolloré Logistics Italy in order to establish and allow the performance of pre-contractual, contractual and fiscal services (freight forwarding services and / or other ancillary services), requested by customers and to allow the procurement of goods or the execution of any operations aimed at pursuing Bolloré Company's purpose; as well as the execution of commercial services and in order to fulfill the legal obligations ruled by civil, tax and criminal laws.

The data consisting of the subject's contact details will also be used and processed in order to establish and allow information benefits such as newsletters and commercial communications.

**Treatment and conservation method.**

Your data will be processed both by electronic and manual methods, in compliance with the provisions of the GDPR 2016/679 and the Privacy Code. Pursuant to GDPR provisions, treatment data is necessary for proper continuation of commercial relationships and accounting obligations.

Any refusal by an interested party to provide the requested personal data implies the impossibility to continue the pre-contractual or contractual relationship.

For the same purposes above identified, your data will be communicated to the Company's staff and processed as part of the Freight Forwarder Bolloré ordinary business activity. The data may also be disclosed to third parties in compliance with legal, tax and accounting obligations. Your data will be stored and processed in order to guarantee their complete security and confidentiality. Electronic storage takes place in secure servers located into restricted areas. Specific security measures are observed to prevent personal data breach, data loss, illicit or incorrect use.

**Duration.** Please note that, in compliance with the laws principles (limitation and minimization), your personal data will be kept just for the period of time necessary to achieve the purposes for which they were collected and processed. In case of a contract relation, Customer/Supplier personal identification data will be retained only for the duration of the contract and for the following ten years, according to Italian tax regulations. After this deadline, data will be destroyed or anonymised.



Bolloré Logistics Italy SpA – socio unico

Strada Vecchia Paulllese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia – Tel. +39 (0)2 906271 – Fax +39 (0)2 90627228

Bolloré Logistics Italy Spa Sede legale Strada Vecchia Paulllese,5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia

C.F. 00367150497. P.IVA 09473960152. Cap. Soc. €600.000,00 int, vers. C.C.I.A.A. MI 996471 Reg.Imp. 00367150497

Società soggetta a direzione e coordinamento da parte di Bolloré Logistics S.A. con sede 31-32, Quai de Dion-Bouton, Puteaux (Francia)

[www.cevalogistics.com](http://www.cevalogistics.com)

**Lawfulness of processing.**

Pursuant to GDPR provisions, the processing of personal data is lawful and legitimate by the undersigned in order to fulfill contractual and / or pre-contractual or legal obligations, without a previous explicit consent. Any consent given may in any case be revoked at any time by the interested party.

**Scope of communication.**

We inform you that the data collected will never be disclosed and will not be communicated without your explicit consent, except for the necessary communications that may involve data transfer to government agencies, consultants or other persons for legal obligations.

**Transfer of personal data.**

Data will be processed at the Company's offices and will be stored in servers and / or archives located within the European Union, or outside the European Union but exclusively in countries that offer a level of data protection similar to EU legislation standard.

**Third Party Providers who can process Customer/Supplier personal data.**

The undersigned can transfer personal data to third parties designated to the provision of professional services (i.e. Companies trust to manage information technology systems; administrative or legal advice consultants) and may be disclosed to third parties only when necessary to comply with contractual and / or legal obligations. Third party recipients, independent owners or data processors, will be selected among suppliers who offer full guarantees of data confidentiality in compliance with GDPR legislation.

**Special categories of personal data.**

Pursuant to articles 26 and 27 of Legislative Decree 196/2003 and articles 9 and 10 of EU Reg. 2016/679, there are data classified as "special categories of personal data" that can reveal racial or ethnic origin, political opinions, religious or philosophical beliefs, trade union membership, as well as genetic data and biometric data able to identify an individual, data relating health or sexual life or sexual orientation, or judicial data.

The professional services offered by the undersigned do not need the treatment of similar categories of data. For this reason, the customer / supplier is therefore invited not to provide data belonging to these categories. These categories of data may be processed by the undersigned only after obtaining your free, written and explicit consent.

**Automated decision-making process.**

The undersigned does not adopt any automated decision-making process, including profiling, pursuant to art. 22 reg. EU n. 679/2016.



Bolloré Logistics Italy SpA – socio unico

Strada Vecchia Pallese, 5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia – Tel. +39 (0)2 906271 – Fax +39 (0)2 90627228

Bolloré Logistics Italy SpA Sede legale Strada Vecchia Pallese, 5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia

C.F. 00367150497. P.IVA 09473960152. Cap. Soc. €600.000,00 int, vers. C.C.I.A.A. MI 996471 Reg.Imp. 00367150497

Società soggetta a direzione e coordinamento da parte di Bolloré Logistics S.A. con sede 31-32, Quai de Dion-Bouton, Puteaux (Francia)

[www.cevalogistics.com](http://www.cevalogistics.com)

### **Rights of the interested party.**

In relation to the provisions of Art. 7 of Italian Legislative Decree 196/2003 and articles 15-22 of EU Reg. 679/2016, you can exercise the following rights at any time:

- obtain confirmation about the existence or not of your data;
- know the origin of the data, the logic and purpose on which the processing is based;
- obtain the erasure, transformation into anonymous form or blocking of data unlawful processed, updating, rectification, integration and portability of the data;
- oppose the processing of the data for legitimate reasons.
- The interested party also has the right to revoke the consent given to the data processing at any time;
- Lodge a complaint to a supervisory authority (in Italy, the Privacy Guarantor).

### **How to exercise the right:**

Any communication concerning your rights shall be addressed to: [italy.privacy@bollore.com](mailto:italy.privacy@bollore.com)

### **Data Controller.**

Data controller and data processing manager is BOLLORE' LOGISTICS ITALY SPA headquarter in Strada Vecchia Pallese 5/B – 20048 Pantigliate (MI).

Persons in charge of the processing data are the employees and / or consultants of the Data Holder Company.

The list of those authorized to process can be consulted at data holder's office.



Bolloré Logistics Italy SpA – socio unico

Strada Vecchia Pallese, 5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia – Tel. +39 (0)2 906271 – Fax +39 (0)2 90627228

Bolloré Logistics Italy Spa Sede legale Strada Vecchia Pallese, 5/b - 20048 Pantigliate (MI) – Italia

C.F. 00367150497. P.IVA 09473960152. Cap. Soc. €600.000,00 int, vers. C.C.I.A.A. MI 996471 Reg.Imp. 00367150497

Società soggetta a direzione e coordinamento da parte di Bolloré Logistics S.A. con sede 31-32, Quai de Dion-Bouton, Puteaux (Francia)

[www.cevalogistics.com](http://www.cevalogistics.com)